

32003D0659

29.9.2003

EUROOPA LIIDU TEATAJA

L 245/44

NÕUKOGU OTSUS 2003/659/JSK,
18. juuni 2003,
millega muudetakse nõukogu otsust 2002/187/JSK, millega moodustatakse Eurojust, et tugevdada võitlust
raskete kuritegude vastu

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

ON TEINUD JÄRGMISE OTSUSE:

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artiklit 31 ja artikli 34 lõike 2 punkti c,

Artikkel 1

Otsust 2002/187/JSK muudetakse järgmiselt.

võttes arvesse komisjoni algatust, ⁽¹⁾

1. Artiklid 35, 36 ja 37 asendatakse järgmise tekstiga:

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust, ⁽²⁾*“Artikkel 35*võttes arvesse Euroopa Kontrollikoja arvamust ⁽³⁾**Eelarve koostamine**

ning arvestades järgmist:

1. Kolleegium esitab igal aastal haldusdirektori koostatud eel-
 nõu alusel Eurojusti tulude ja kulude kalkulatsiooni järgmiseks
 eelarveaastaks. Kõnealuse kalkulatsiooni, mis sisaldab ameti-
 kohtade loetelu kava, edastab kolleegium komisjonile hilje-
 malt 31. märtsiks.

(1) Eurojust on Euroopa Liidu lepingu alusel moodustatud
 asutus, mida praegu subsideeritakse Euroopa Liidu üldeelarvest. Sellest tulenevalt hallatakse üldeelarvest rahastata-
 vaid kulutusi kooskõlas Euroopa Liidu üldeelarve suhtes
 kohaldatavate ühenduse eeskirjade ja menetlustega vasta-
 valt Euroopa Liidu lepingu artikli 41 lõikele 4.

2. Selle kalkulatsiooni alusel teeb komisjon Euroopa Liidu
 üldeelarve esialgses projektis ettepaneku aastase subsidiumi
 summa ning koosseisuliste ja ajutiste ametikohtade kohta ja
 esitab selle ettepaneku eelarvepädevale institutsioonile koos-
 kõlas asutamislepingu artikliga 272.

(2) Nendel tingimustel tuleks nõukogu 28. veeb-
 ruari 2002. aasta otsuse 2002/187/JSK, millega moodus-
 tatakse Eurojust, et tugevdada võitlust raskete kuritegude
 vastu, ⁽⁴⁾ teatavad sätted viia kooskõlla nõukogu
 25. juuni 2002. aasta määrusega (EÜ, Euratom)
 nr 1605/2002 Euroopa ühenduste üldeelarve suhtes kohal-
 datava finantsmääruse kohta ⁽⁵⁾ (edaspidi “üldine finants-
 määrus”).

3. Eelarvepädev institutsioon määrab Eurojusti subsidiumiks
 kasutatavad assigneeringud ning koosseisulised ja ajutised
 ametikohad Euroopa ühenduste ametnike ja muude teenistu-
 jate personalieeskirjades.

(3) Seepärast tuleks otsust 2002/187/JSK muuta,

4. Enne iga eelarveaasta algust võtab Eurojusti kolleegium
 vastu eelarve, sealhulgas artikli 34 lõike 1 kolmandas lauses
 nimetatud ametikohtade loetelu, võttes aluseks eelarvepädeva
 asutuse kooskõlas käesoleva artikli lõikega 3 määratud aasta-
 sed subsidiumid ja ametikohad, ning kohandab seda vastavalt
 Eurojustile antavate summadega ja muudest allikates saadud
 vahenditega.

*Artikkel 36***Eelarve täitmine ja täitmise kinnitamine**

1. Haldusdirektor kui eelarve käsutaja vastutab Eurojusti eel-
 arve täitmise eest. Ta annab eelarve täitmise osas aru kollee-
 giumile.

⁽¹⁾ EÜT C 331 E, 31.12.2002, lk 67.⁽²⁾ Arvamus on esitatud 27. märtsil 2003 (Euroopa Liidu Teatajas seni avaldamata).⁽³⁾ EÜT C 285, 21.11.2002, lk 4.⁽⁴⁾ EÜT L 63, 6.3.2002, lk 1.⁽⁵⁾ EÜT L 248, 16.9.2002, lk 1, parandus
 EÜT L 25, 30.1.2003, lk 43.

2. Eurojusti peaarvepidaja edastab komisjoni peaarvepidajale hiljemalt järgneva eelarveaasta 1. märtsil esialgse raamatupidamisaruande ning vastava eelarveaasta eelarvehalduse ja finantsjuhtimise aruande. Komisjoni peaarvepidaja ühendab institutsioonide ja detsentraliseeritud organite esialgsed raamatupidamisarvestused kooskõlas üldise finantsmääruse artikliga 128.

3. Komisjoni peaarvepidaja edastab kontrollikoja hiljemalt igale eelarveaastale järgnevas 31. märtsiks Eurojusti esialgse raamatupidamisaruande ja aruande kõnealuse eelarveaasta eelarvehalduse ja finantsjuhtimise kohta. Aruanne kõnealuse eelarveaasta eelarvehalduse ja finantsjuhtimise kohta esitatakse ka Euroopa Parlamendile ja nõukogule.

4. Kui kontrollikojalt on saadud vastavalt üldise finantsmääruse artiklile 129 esitatud märkused Eurojusti esialgse raamatupidamisaruande kohta, koostab haldusdirektor omal vastutusel Eurojusti lõpliku raamatupidamisaruande ning esitab selle Eurojusti kolleegiumile arvamuse saamiseks.

5. Eurojusti kolleegium esitab Eurojusti lõpliku raamatupidamisaruande kohta oma arvamuse.

6. Haldusdirektor edastab Euroopa Parlamendile, nõukogule, komisjonile ja kontrollikoja hiljemalt igale eelarveaastale järgnevas 1. juuliks lõpliku raamatupidamisaruande ja Eurojusti kolleegiumi arvamuse.

7. Lõpparuanded avaldatakse.

8. Haldusdirektor saadab kontrollikoja tähelepanekutele vastuse hiljemalt 30. septembriks. Haldusdirektor saadab selle vastuse ka Eurojusti kolleegiumile.

9. Euroopa Parlamendi taotluse korral esitab Eurojusti kolleegiumi ja selle presidendi alluvuses tegutsev haldusdirektor talle üldise finantsmääruse artikli 146 lõike 3 kohaselt kogu teabe, mida on vaja asjakohast eelarveaastat käsitleva eelarve täitmise kinnitamise menetluse tõrgeteta rakendamiseks.

10. Kvalifitseeritud häälteenamusega otsustava nõukogu soovitusel põhjal annab Euroopa Parlament kinnituse haldusdirektori tegevusele aasta n eelarve täitmisel enne 30. aprilli aastal $n + 2$.

Artikkel 37

Eelarve suhtes kohaldatav finantsmäärus

1. Kolleegium võtab Eurojusti eelarve suhtes kohaldatavad finantseeskirjad ühehäälselt vastu pärast komisjoniga konsulteerimist. Need ei või kalduda kõrvale asutuste finantsraam-määrust käsitlevast komisjoni 19. novembri 2002. aasta määrusest (EÜ, Euratom) nr 2343/2002, millele viidatakse Euroopa ühenduste üldelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust käsitleva nõukogu määruse (EÜ, Euratom) nr 1605/2002 (*) artiklis 185, välja arvatud siis, kui Eurojusti tegevus seda konkreetselt nõuab ja komisjon on andnud eelneva nõusoleku.

(*) EÜT L 357, 31.12.2002, lk 72, parandus
EÜT L 2, 7.1.2003, lk 39."

2. Artikli 38 lõige 1 asendatakse järgmisega:

"1. Eelarvehandite käsutaja vastutab oma ülesannete täitmiseks sobivate sisekontrollisüsteemide ja menetluste rakendamise eest."

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamisele järgneva kuu esimesel kuupäeval.

Luxembourg, 18. juuni 2003

Nõukogu nimel

eesistuja

G. DRYS